雲高華

華新書局

男女之間上下冊 袁翊著 二元七
蘭閨魔影 鄭慧著 八毛五
寸草心 幻影著 一元八毛五
女兒心 王香琴著 二冊一元壹
進出黑地獄 俊人著 壹元式五
秘密文件 俊人著 壹元
七月山城 吳麗婉著 壹元六毛五
蝦球傳 黃谷柳書 一元六毛
二次大戰最高機密 皇甫江 七毛五
特級秘密情報員 江秀著 壹元壹
上海間諜第一集 職業間諜 九毛
上海間諜第二集 無聲戰鬥 九毛
第三集最後勝利 以上俊人著 九毛
修辭學 朱光潛 五毛
如何根治痔瘻 姚香雄著 七毛五
如何自療胃病 姚香雄 五毛五
如何戰勝神經衰弱 姚香雄 六毛五
國語時代名歌千首 式元三五
19.3 粵曲之窮 二元三毛五

周瑜瑞徬徨與抉擇 投奔自由後的自白 一元三
陳布雷回憶錄 一元壹毛五
周佛海日記 壹元一毛五
北雁南飛全十冊 冷于冰 五元
雪爪神魔全六冊 江一明 二元壹
金剪鐵旂 全廿一冊 蕭逸 八元四
熒心刃全十八冊 金庸著 九元
離雁孤星全廿一冊 卜官鼎 八元四
湖海九英全十二冊 林夢笑 四元二
環劍爭輝全十式冊 金童 四元二
無敵劍全大冊 金童著 二元一
天心錄全十五冊 南風著 七元五
傲視蒼穹全十四冊 金庸著 四元九
瘋俠奇緣全十冊 衛筱芷 三元五
劍鞘琵琶全十六冊 曹若冰 五元六
大離邂全十一冊 方達明 叁元八五
金蘭碑全十式冊 履青牛 四元式
玄都劍全十二冊 孟英著 四元式
飛俠火娘子全十二冊 唐斐 四元式
江湖浪全十一冊 摩雲生 四元式
碧島玉娃全廿冊 南湘野叟 七元

春盡郭良惠著 壹元八毛五
疑團當代文藝徐速著 二元二

B. C. Collateral Ltd
77 E. HASTINGS ST
當
本公司有鑽石，鏢仔，相架，千里鏡，音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
現僱富有經驗華青年。在本公司修整鐘錶部服務。工作優良。價錢克己。
喜市定街東七十七號車詩押舖廣告
當押利息低廉押物留候壹年秘密交易

Vah Sun Book Shop 78 E. Pander St., Vancouver, 4, B. C.

廖盛炤衣店捐災僑衣服

（專悉）。本埠福街二二九號廖盛炤。以片打街大火災僑衣物蕩然無存。情殊可憫。特將該店一批舊西裝西裝恤衫送贈災僑禦寒。各災僑如認有此需要。請即向上址該店取用。聞該批舊衣服多。先到先得云。

祝賀達權社慶各地代表續誌

（專悉）。昨（十）日達權支社四十五週年紀念。各地黨團代表雲集本市慶賀。熱鬧異常。消息續誌昨日本報。當時蒞可慶祝代表有本黨南洲總部蔡捷士。駐加總支部王華進。簡建平。全加達權總社劉淇浩。域埠民治黨支部陳福如。陳樹森。港澳總支部林介山。雲埠民治黨支部簡國安。當近民治黨鄭忠梅。當近達權社馬松安。砵亞板汝民治黨王樹春。砵亞板汝達權林社康。吻吆黨社岑崇樂。砵亞板汝體育會莫宇。平德總堂周渭泉。昭倫親義公所謝暢。華人個兵會林安。鐵城崇義會林瑞和。大漢公報陳文彬。大公義學吳一平。振華學岑兆英。雲埠洪門體育會呂頌韶。海綠會呂鏡棠。藝林音樂社朱榮。清韻音樂社馬醉強等。

舞獅健兒

舞獅賀慶健兒。均由洪門青年担任。計有呂頌韶。林福侃。謝運如。林耀康。鄭炎才。黃敦灼。關文剛。林樹振等。

祝詞選錄

各地代表除送來禮金禮物道賀本埠達權四五週年外。並多有祝詞慶賀。且多警句。茲以篇幅所限祇選錄一二以見一斑。

美總夕加總支祝詞有云。「扶掖母黨。四五週年。三大信條。奉行實現。忠心義氣。萬載千年」。

砵亞板汝民治黨達權社祝詞有云。「洪門團結。馳譽丹青。秉公處事。除奸俠義。濟弱扶傾。蕪詞敬祝。遠大前程。」

域埠達權總社祝詞云。「推進社務。日上蒸蒸。同扶家國。民族德馨。荷歟支社。民治光榮」。

穩寧民治達權祝詞「達情通理。達濟和衷。如手如足。道合心同。茲逢社念。典禮崇隆。遙為敬祝。發達無窮」。

域埠民治黨祝詞。在目前中國思潮如此混亂當中。那不同黨綱的海內外政客。是不斷年互相勾結與破壞。如我黨播在全世界各地的洪門忠堅。一定要加著先烈所定的目標。永遠前進」。

讀者梅賜恩捐款救災

▲譚棠先生請來領款

（特訊）。本報呼籲僑胞伸出同情之手。救助災僑。長期讀者梅賜恩。乃本市和安茶葉店東。素以助人為快樂為本。特响應本報呼籲。昨經捐助林喜君五元。現獲悉譚棠君處捐款。激起同情。又將五元持來本報。由明捐助譚君。譚棠君本人請逕來本報司理而領取捐款可也。

職工會救濟火災會員

雲訊。本埠片打東街新重慶酒家及昌隆肉舖。於上星期六發生火災。樓上世界旅館。全部被焚。該旅館全為我華人居住。由於住客聞警倉卒逃離。致財物衣服。不能隨帶在身。均被付諸一炬。情況淒涼。殊屬可憫。現此間中華職工聯合總會正副主席黃文甫。李道全。劉煥堯及書記胡漢伯。以該會部份會員居住該旅館。遭受此次不幸災禍。財物蕩然。亟應援助。經發動該會會員大力支持。在該會所因接鄰火場尚未准許出入前。請居住該旅館受災之會員速到緬街五三八號華民書店該會書記胡漢伯處。或向陳仕三財務主任登記。以憑辦理救助。并希遠近會員。踴躍捐輸。俾受災之會員。獲得目前生活解決云。

劉社鍊君餞別阮強翁

專訪。錦碌僑領兼民治黨主委阮強素性忠厚和平。深結人緣。現獲得其兒孫邀請回港。同聚天倫。昨十日到雲。準備乘機前程。契好親知紛紛餞別。昨十三日下午六時。良濟藥行東主劉社鍊君。於該日下午六時。備宴歡待。雅客騷人。一時稱盛。到有孤風。藝民。洪公。及不願列名之知友多人。聞十四日。孤風。洪公。藝民等君。再宴別阮翁。諒屆時。當有一番熱況云。

台山會館實業部昨選出下屆職員

雲訊。此間台山寧陽會館實業部。於昨九日下午八時。在該館禮堂。召開股東大會。選舉下屆職員。結果。部長馬榮騰。副部長蔡英輝。文書黃孔阜。財政李道全。催收陳孔墉。監督黃文甫。核數雷宜堆。董事許榮生。伍善予。余蘇和。黃祝齡。馬榮立。鄭光益。黃一平。黃崇禮。袁奕參。當然董事李道全。陳孔墉。容安民。蔡開隆。聞該部定於本月十六日（星期六）下午八時。舉行新舊職員交代禮云。

林學輔夫人李氏定期明日出喪

雲訊。本埠林學輔李氏夫人。係台山縣荔枝塘金坑里人。因血高病入院醫治。不幸藥石無靈。於昨十二日上午八時半病終於雲埠中央醫院。積閏享壽六十九歲。其兒子瑞麟。瑞勳。女春桂。春娥及各男女孫等。均在加拿大親視含殮。擇期於十一月十五日（星期五）下午六時。假座且李維街暗士黨殯儀館。舉行出殯禮。卜葬於海景坟場云。

○住宅召租
一睡房屋。位於鳥埠 Quensbrough 區。適合夫婦或獨身者。月租三十五元。
電話 522-8018 洽商。

★達雲戲院【聲光社】
十一月十四、十五、十六、一連三天
（星期四、五、六）放映
歷史宮闈哀艷歌喝巨片
○「一笑傾城」 林鳳 靚次伯 林家聲 梁醒波
林武聲巧施美人計救父出天牢
林鳳伴君如伴虎救災大功勞
○「英雄掌上野茶薇」 鄧碧雲 鳳凰女 李鳳聲 主演
是星期四星期五有優待券奉送
十一月十七日（星期日）放映
狂笑大喜劇
○「紅梅白雪賀新春」 白雪仙 蘇少棠 主演
任劍輝 翡妻發達文盡委屈
蘇少棠為救娘親易雄為雌
○「鳳還巢」 鄧碧雲 羅劍郎 主演
每天由下午一時起放映至十一時半止
九時半入場仍可看完主片

謝參客車
TOM'S TAXI
電話 MU 4-2141 六八四二一四一 111 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
客車常便
華人車夫
日夜服務
快捷安全

○菓仔濕出賣
新型裝置。地點適中。牛意平穩。每日可做牛意一百六七十元。因人力關係。未能關顧。全盤取價八千五百元。（另點貨，可充銀期。如有意者。可用電話或到來商洽。
Ross Wong (Mrs)
390 Adelaide St., Alberni, B. C.

△訪尋譚植典君
譚植典君。台山白沙飛鵝村人 現年卅一歲。因令三兄在中日戰爭時與君失去聯繫。從此斷了訊息。經有廿四年。現特登報訪尋。如植典君及親友等知其下落。請直接來函本報與陳文彬先生接洽是荷。
皇冠人壽燕梳公司華人部經理陳文彬啓

雲埠民治黨支部通告
為通告事：本支部頃接全加總支部函開關於本黨駐加總支部之職員任期將滿。遵章對於主任及各秘書主任之候選人應由本支部選出。呈交總支部后分發全加各埠黨社複選。本支部現訂於十一月十六（星期六）晚九時。在本支部禮堂。舉行選舉。仰我全體男女黨員。屆時踴躍參加投票為盼。此佈。
中國洪門民治黨駐雲支部啓
中華民國五十二年十一月十三日

乾坤大補丸
每罐百粒，可供壹百天用，正價美金七元五角郵費五角；兩罐十五元
郵費免收。各埠函購請將銀仄轉寄紐約本行，保證直接送到府上。C.O.D. 連手續費收加金十元。雲昇華埠門沾代理。
功能：潤肺開胃，滋血生精，健身補腦，駐顏黑髮，强心壯骨，明目寧神。
主治：腎虛血虧，陽萎早洩，耳鳴心悸，食慾不振，頭暈目眩，失眠健忘。
SOMERSET VITA CO, 60 E. 42nd ST., NEW YORK 17, NEW YORK 紐約仁壽葯行啓

謝健文 傢俬 電器
1685 NANAIMO ST.,
AL 3-3043 TR 6-3102
代理
世界名廠電器
室內一切傢私
廉價發售
童叟無欺
所有貨品均直接
由製造廠來保證滿意

布律委 即係 九街西
龔貞信花舖
▲▼好路！喂！老友呀。你如果想睇小說呢介紹你睇艷情嘅咯包你睇過要追。
圖文双艷巨型短篇
最有妙香艷最疏肝
最有趣最開心小說
異艷覺迷錄
精裝廿四部 一次睇齊細 全書大結局
▲▼豆腐價錢確有燒鵝味道值得要買咯每部定價一元全套廿四部照計是廿四元現時志在多賣故此幫本每套收回寄費五元。如此便宜勿失良機。恕不寄 C.O.D.
Kung Ching Sun, 3295 W. Broadway, Vancouver 8, B. C. 電話 733-5304

改建新型經濟客位
本公司之華貴客輪克利夫蘭總統及威爾遜總統兩船入塢改裝新型經濟客位加建兩人及四人房間裝置平衡流水池安定機工程已完竣旅客得以最相宜之代價獲到最舒適之旅行謹將改建後新記船期列后
船名 由三藩市開 由香港開
克利夫蘭總統 九月廿一日 十月十六日
威爾遜總統 十月十二日 十一月六日
克利夫蘭總統 十一月七日 十一月三十日
威爾遜總統 十一月廿八日 十二月廿三日
票價相宜 行李免費 額叁百五十磅
如荷 垂顧請向各旅行社接洽或照下址直接賜教均樂於效勞
駐加拿大總代理 安號
QUON ON COMPANY LTD.
438 MAIN ST. VANCOUVER 4, B. C. MU. 1-025
AMERICAN PRESIDENT LINES
美國總統輪船公司

The Royal Bank of Canada
Main & Hastings, Vancouver, B.C.
Douglas & Pandora, Victoria B. C.
加拿大賚路銀行
當此市府。改建市容計劃開始。在近華區住宅業主。大多面臨將產業賣與市府。與遷移所有產業至別區。賚路銀行樂意。代你辦理一切要文件。及代收款項。你或遷居別區。而附近亦有賚路銀行分行。我們對不講英語者。更樂意協助新開戶口或將款移過指定分行。但我們所知。華友有時若有兩個戶口。覺得較為便利的。
最近
加 赤 在 港 找 換— 五式八寸
美 赤 在 港 找 換— 五七四寸
今日香港滙價 每百壹十九元零五